

Wohnungsübergabeprotokoll / بروتوكول تسليم المسكن

Namen der Mieter / اسم المستأجر بالكامل	Datum / التاريخ
---	-----------------

Straße, Haus-Nr. / الشارع، رقم المنزل	PLZ, Wohnort / الرمز البريدي، محل الإقامة
---------------------------------------	---

Besichtigung der Wohnung / معاينة المسكن

vor dem Einzug / قبل الانتقال nach dem Einzug / بعد الانتقال

Wurden Mängel festgestellt? / هل تبيّن وجود أضرار/عيوب؟

Nein / لا Ja, folgende: / نعم، وهي كما يلي:

1 Diele/Flur / المدخل/الممر

<input type="checkbox"/> in Ordnung / على ما يُرام	Bemerkungen / ملاحظات
Mängel / العيوب	

2. Küche / المطبخ

<input type="checkbox"/> in Ordnung / على ما يُرام	Bemerkungen / ملاحظات
Mängel / العيوب	

3. Bad/WC / الحمام/المرحاض

<input type="checkbox"/> in Ordnung / على ما يُرام	Bemerkungen / ملاحظات
Mängel / العيوب	

4. Wohnzimmer / غرفة المعيشة

<input type="checkbox"/> in Ordnung / على ما يُرام	Bemerkungen / ملاحظات
Mängel / العيوب	

5. Schlafzimmer / غرفة النوم

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

6. Kinderzimmer / غرفة الأطفال

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

7. weitere Räume / غرف أخرى

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

8. Balkon/Terrasse / الشرفة/التراس

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

9. Keller / القبو

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

10. Dachboden / السقف

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

11.

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

12.

in Ordnung / على ما يُرام

Bemerkungen / ملاحظات

Mängel / العيوب

Bemerkungen / ملاحظات

Sonstiges / أشياء أخرى

Schlüsselübergabe / تسليم المفاتيح

Schlüsselrückgabe / إرجاع المفاتيح

Fehlende Schlüssel / مفاتيح مفقودة

Ort, Datum / المكان، التاريخ

Unterschrift/en Vermieter / توقيع/توقيعات المؤجر/المؤجرين

Unterschrift/en Mieter / توقيع/توقيعات المستأجر/المستأجرين

Unterschrift/en Zeugen / توقيع/توقيعات الشهود